

# 6.-12.11.2011 9. kunst im carrée

## Köstlicher Augenschmaus

Vernissage 6.11. · 11 h

Tanzzentrum

Weißhausstraße 21 · Köln

Verkaufsoffener Galerie-Sonntag

6.11. · 13-18 h

## 9. kunst im carrée sülz/klettenberg – Köstlicher Augenschmaus 6.-12.11.2011

Die 9. kunst im carrée Köln Sülz/Klettenberg veranstaltet von der ISK Carrée e.V. (Vorsitz Sebastian Berges) lädt dieses Jahr zu einem besonderen Augenschmaus ins Veedel ein. Wir präsentieren besondere Highlights von mehr als 40 Künstlern und locken die Bürger und Kunden zu einem „köstlichen“ Rundgang durch Sülz/Klettenberger Einkaufsstraßen.



Unter den künstlerischen Werken finden sich abstrakt gemalte Fast Food, malerisch expressive Stilleben, faszinierend naturalistisch gemalte Früchte und Törtchen, Fotoinstallationen sowie ästhetische Food-Fotografie. Knallige Werke in Pop-Art Manier und stille Fröchtchen laden zum Kunstgenuß.

**Sonntag 6. November 2011, 11 h Vernissage und Preisverleihung**   
**CreaDance Tanzzentrum** - Weißhausstraße 21, 50939 Köln

**Begrüßung** Bezirksbürgermeisterin Lindenthal Helga Blömer-Frerker  
**Einführung zur Veranstaltung** Sebastian Berges, Vorstand ISK Carrée e.V.  
**Vorstellung der künstlerischen Arbeiten** Brigitte Hellwig M.A.  
**Musikalischer Ohrensmaus**  
**Preisverleihung**



Schokoladen-Künstlerin Brigitte Wissing malt abstrakte Landschaften auf Schokolade

**13-18 h** verkaufsoffener Galerie-Sonntag

**13 h** Kunst-Spaziergang mit Brigitte Hellwig Dauer ca. 1,5 Std.  

Sie sind herzlichst eingeladen, zu flanieren und zu verweilen. Einige Geschäfte halten Köstliches zur Verkostung bereit.

**Künstlerisches und köstliches Rahmenprogramm  
am verkaufsoffenen Galerie-Sonntag 6.11. von 13-18 h**

**Apotheke am Questerhof**, Berrenrather Str. 296  



Schokoladen-Künstlerin Brigitte Wissing malt Landschaften aus Schokolade - schokoladig köstlich! · Bilder von Almut Ruepp

**Bruchhaus Optik**, Berrenrather Str. 213  

Café Degustation mit Gliss Caffee Contor - ein feiner Gaumenschmaus, Künstlerin Theresa Kuß

**Buchhandlung Olitzky**, Luxemburger Str. 275  

POETISCHER AUGEN-SCHMAUS, Bilder und Skulpturen von Martin Wirtz  
Vernissage 15.00 h

**Café & Feinrösterei Weyer**, Berrenrather Str. 211  

Kaffee genuß vom Feinsten, alle Sorten werden vor Ort frisch geröstet  
Künstlerin Bärbel Lemke

**WeinSchmeckerei**, Berrenrather Str. 313  

Feine Köstlichkeiten zum Genießen in flüssiger und fester Form - lassen Sie sich verführen!

**Zimt und Rosen**, Berrenrather Str. 137  

Magie der Gewürze, Kochen mit der Tagine und künstlerische lukullische Rezepte von Sabine Berinskat

**Weitere Veranstaltungen während der kunst im carrée Woche**

**Di. 8.11. 18 h** Kunst-Spaziergang mit Kunsthistorikerin Brigitte Hellwig    
Treffpunkt: Apotheke am Questerhof, Berrenrather Str. 296, Eintritt frei

**Die Malve**, Luxemburger Str. 190, Fon 424727  

Kunst und Genuss, im Restaurant "Die Malve" ein Muss.  
Genießen Sie unser Überraschungs-Herbst-Menü "Köstlicher Augenschmaus" vom 06.11. bis zum 12.11.11 - Um Reservierung wird gebeten.  
[www.diemalve.de](http://www.diemalve.de)

**Visage**, Sülzburgstr. 211  

Zum 20. Jubiläum erhalten Sie attraktive Kennenlern-Angebote.  
Infos [www.visage-koeln.de](http://www.visage-koeln.de)

Projekt: Brigitte Hellwig, trans-mitto, Köln, Fon 0221/4736736 · [www.trans-mitto.de](http://www.trans-mitto.de)  
Veranstalter: Interessengemeinschaft Sülz/Klettenberg ISK e.V., Fon 0221/9415833  
I. Vorsitzender Sebastian Berges  
[www.iskcarree.de](http://www.iskcarree.de)

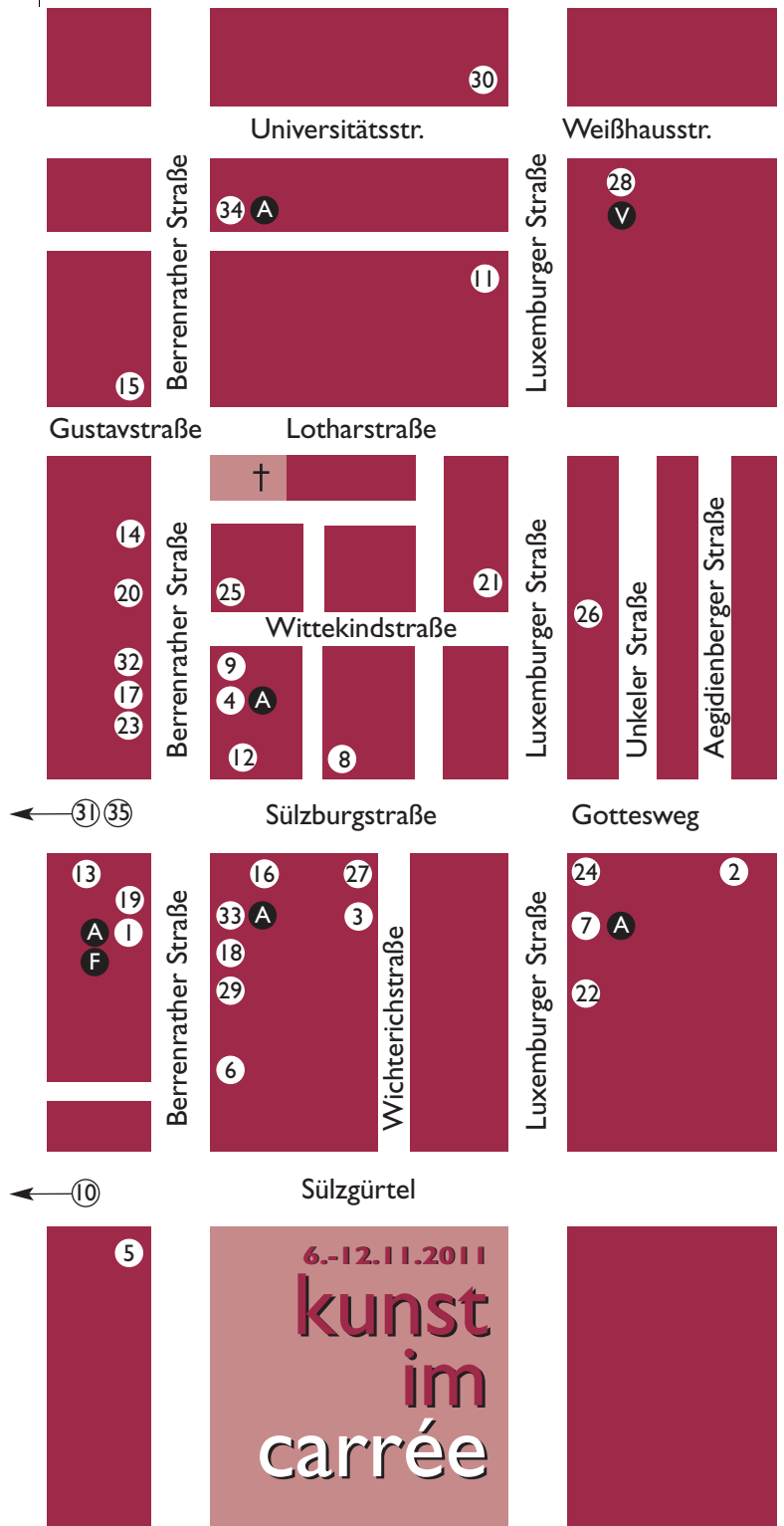
 Vernissage  Aktion  Führung

- |    |  |   |
|----|--|---|
| 1  | <b>Apotheke am Questerhof</b><br>Berrenrather Str. 296                         | Almut Ruepp<br>Brigitte Wissing, Schokoladenkunst   |
| 2  | <b>Atelier für Schmuckgestaltung</b><br>S. Schmidt/B. Schiffer · Gottesweg 151 | Mauga Houba-Hausherr  |
| 3  | <b>Das Bilderoutlet</b> Wichterichstr. 6-8                                     | Hartmut Stamm (Abb.2)   |
| 4  | <b>Bruchhaus Optik</b> Berrenrather Str. 213                                   | Theresa Kuß   |
| 5  | <b>brune küchen ohg</b><br>Berrenrather Str. 364 / Ecke Sülzgürtel             | Jürgen Holz   |
| 6  | <b>brune wohnen</b><br>Berrenrather Str. 363 Nähe Manderscheider Platz         | Nicole Wustrack (Abb.4)   |
| 7  | <b>Buchhandlung Olitzky Inh. N. u. M. Ruland</b><br>Luxemburger Str. 275       | Martin Wirtz  |
| 8  | <b>Buchladen Sülzburgstraße</b> Sülzburgstr. 27                                | Martin Roblitschka  |
| 9  | <b>Café &amp; Feinrösterei Weyer</b> Berrenrather Str. 211                     | Bärbel Lemke  |
| 10 | <b>Debeka Servicebüro</b> Lindenthalgürtel 41-45                               | Andreas Hellwig (Abb.5)   |
| 11 | <b>Die Malve</b> Menue zur kunst im carée<br>Luxemburger Str. 190              | Carolina Alonso/Iiona Linke   |
| 12 | <b>Douglas</b> Sülzburgstr. 37   | Ursula Schmelzer  |
| 13 | <b>Fitnesstreff für Frauen</b> Sülzburgstr. 104                                | Nadine Gabriel (Abb.1)  |
| 14 | <b>else fashion</b> Berrenrather Str. 224                                      | Julia Klamp   |
| 15 | <b>fornus leuchten + wohnen</b> Berrenrather Str. 210                          | Cornelia Leitner  |
| 16 | <b>Foto Kuhweide</b> Sülzburgstr. 66   | Gustav Kuhweide   |
| 17 | <b>Herren-Moden Schulte</b> Berrenrather Str. 256                              | Angelika Schneeberger (Abb.3)   |
| 18 | <b>Lohmann Grundbesitz GmbH</b><br>Berrenrather Str. 315                       | Renate Opitz Zerlett  |
| 19 | <b>Lohmann Grundbesitz GmbH</b><br>Berrenrather Str. gegenüber 315             | Susanne Lührig  |
| 20 | <b>Naturata Spiel + Kleid</b> Berrenrather Str. 234                            | Edith Bartha  |
| 21 | <b>Pauluxe *</b> Luxemburger Str. 228  | Barbara Holzhauser  |
| 22 | <b>Ric's Schusterlampe</b> Luxemburger Str. 285 a                              | Ursula Schaper-Wieland  |
| 23 | <b>rosengARTen</b> Berrenrather Str. 262                                       | Helene Hafner   |
| 24 | <b>Salätchen</b> Siebengebürgsallee 3  | Valerij Pabst   |
| 25 | <b>S.A.L.E.</b> Berrenrather Str. 205  | Bettina Breitkopf   |
| 26 | <b>Shalima</b> Luxemburger Str. 263  | Ursula Traschütz  |
| 27 | <b>Sparkasse KölnBonn</b> Sülzburgstr. 56                                      | Uschi Wiesemes  |
| 28 | <b>Tanzzentrum Weißhausstraße</b> Weißhausstr. 21                              | E. Buckermann/L. Enghusen/R. Hennerici<br>G. Kutz/B. Loosen/PhilX/W. Schumacher<br>Brigitte Wissing, Schokoladenkunst |
| 29 | <b>Textilreinigung Meisen</b> Berrenrather Str. 341                            | Wilhelm Schlote   |
| 30 | <b>UNI-Center</b> Luxemburger Str. 124-136                                     | Dagmar Begeré/Edith Reschke<br>Prof. B. Kemper u. E. Kemper   |
| 31 | <b>Visage</b> Sülzburgstr. 211   | Kerstin Fratzscher-Kinzel   |
| 32 | <b>VIVA Mode &amp; Accessoires</b> Berrenrather Str. 256                       | Astrid Kruis  |
| 33 | <b>WeinSchmeckerei</b> Lukullischer Gaumenschmaus<br>Berrenrather Str. 313     |   |
| 34 | <b>Zimt &amp; Rosen</b> Gewürzmarkt<br>Berrenrather Str. 137                   | Sabine Berinskat  |
| 35 | <b>Galerie Wilhelm Schlote</b> Sülzburgstr. 189                                | Wilhelm Schlote   |

unterstützt von



Bezirksvertretung Lindenthal



V Vernissage

A Aktion

F Führung